



Brusel 20. června 2023
(OR. en, pt)

Interinstitucionální spis:
2023/0139(NLE)

10241/23
ADD 1

ENV 631
MAR 83

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Č. dok. Komise:	9254/23 - COM(2023) 236 final
Předmět:	Návrh rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v komisi zřízené Úmluvou o ochraně mořského prostředí severovýchodního Atlantiku, pokud jde o změny rozhodnutí OSPAR 2021/01 o zřízení chráněné mořské oblasti Severoatlantského proudu a Jevlanovovy mořské pánve a doporučení OSPAR 2021/01 ohledně řízení chráněné mořské oblasti Severoatlantského proudu a Jevlanovovy mořské pánve – přijetí = prohlášení

Prohlášení Portugalska

1. Úmluva OSPAR tvoří stabilní a spolehlivý rámec pro rozhodování a spolupráci zaměřený na prosazování makroregionální správy oceánů v severovýchodním Atlantiku. Podle našeho názoru by rozhodnutí Rady nemělo mít vliv na zavedené postupy a zvyklosti související s úmluvou OSPAR a změny v jejích institucionálních ujednáních by měly být založeny na jednoznačných politických a právních základech. Portugalsko se domnívá, že zavedení jakýchkoli změn do stávajících institucionálních ujednání by mělo být plně odůvodněno.

2. Portugalsko vítá rozhodnutí o zřízení chráněné mořské oblasti NACES a příslušné doporučení týkající se jeho provádění. Jedná se o důležitý nástroj pro ochranu biologické rozmanitosti moří a ekosystémů.
3. Podporujeme přijetí rozhodnutí Rady. Nicméně jsme i nadále toho názoru, že tento akt nepředstavuje precedent, a to ani pokud jde o zastoupení v rámci úmluvy OSPAR, ani pokud jde o stanovené postupy pro vytváření a realizaci chráněných mořských oblastí v rámci výše uvedené úmluvy.
4. Aniž je dotčena koordinace postojů Evropské unie a jejích členských států, vyhrazuje si Portugalsko v souladu s článkem 20 úmluvy OSPAR právo vystupovat během dalších jednání o chráněné mořské oblasti NACES vlastním jménem jakožto samostatná smluvní strana OSPAR.
5. Portugalsko se domnívá, že by bylo užitečné vyjasnit budoucí postupy zahrnující rozhodnutí v rámci regionálních úmluv pro mořské prostředí.
